

HH 50

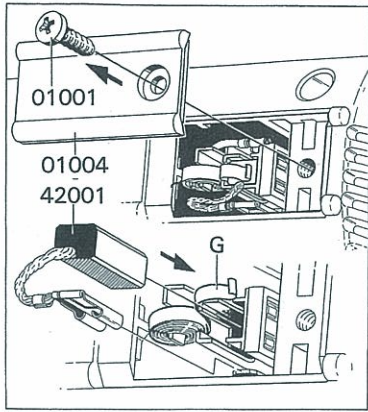
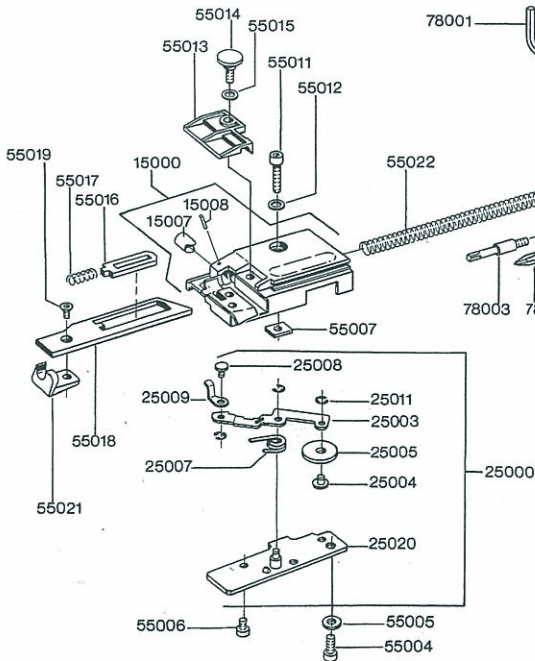
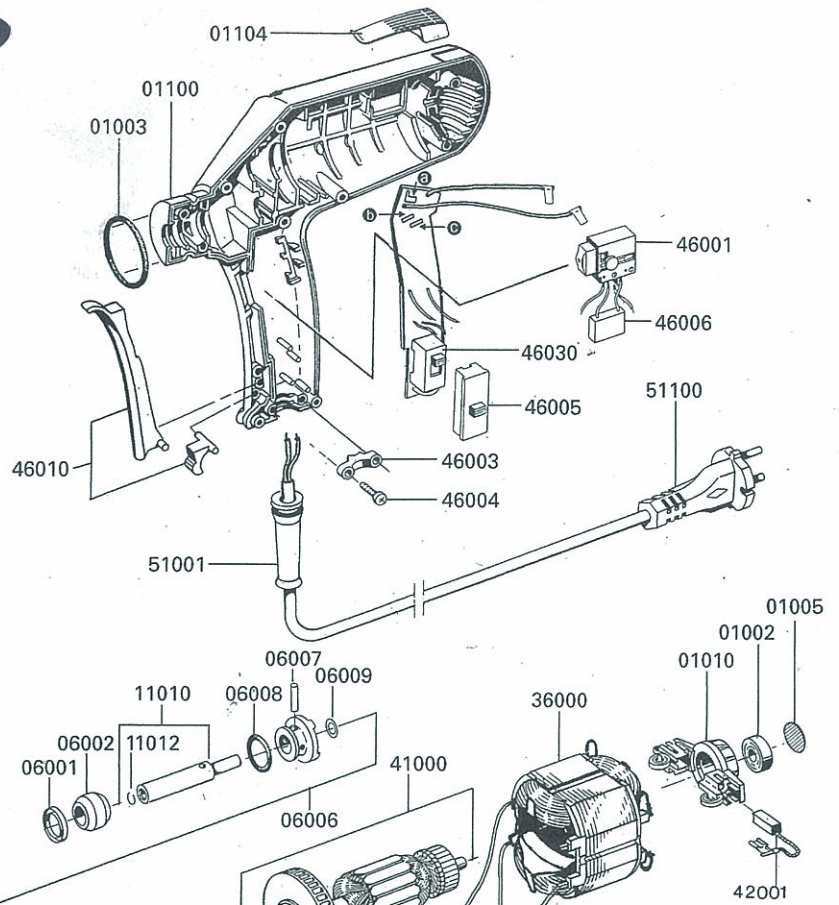
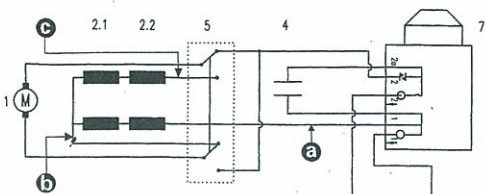
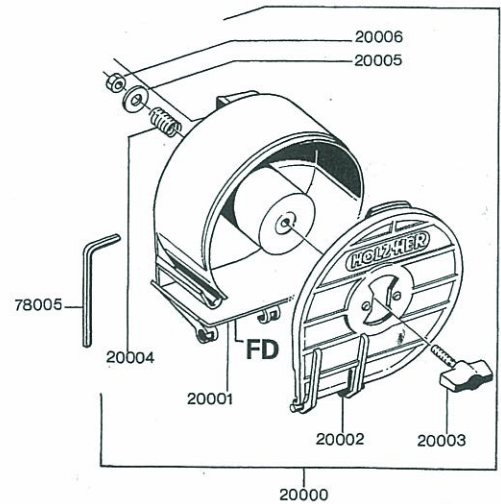


Fig./afb./kuva 6



- 1 Motor-Anker
Armature
Induit du moteur
- 2.1/2.2 Motor-Feld
Stator winding
Bobines du stator
- 4 Entstörkondensator
Interference suppressor
Condensateur antiparasites
- 5 Wechselschalter
Reversing switch
Renverseur
- 7 Elektronischschalter
Switch electronic
Interrupteur électronique



(73.0216)

a gelb, yellow, jaune
b+c rot, red, rouge

Type 3352/2000 VS electronic
3/00

Pos.-Nr.	Bestell-Nr. Code No./N° de cde. 3352	Stück Quant.	Benennung	Designation	Désignation	Abmessung Dimensions
51001	73 1597	73 1597	1	Anschluss	Connection	Branchement
51100	61 8926	61 8926	1	Knickschutz	Cord guard	Protection du câble
	61 6117	61 6117	1	Anschlussleitung mit Stecker	Cord with plug	Cordon avec fiche
	61 5596	61 5596	1	Anschlussleit. mit Stecker CH	Cord with plug CH	Cordon avec fiche CH
	73 1303	73 1303	1	Anschlussleit. m. Stecker U.K.	Cord with plug U.K.	Cordon avec fiche U.K.
				Anschlussleit. m. Stecker U.K.	Cord with plug U.K.	Cordon avec fiche U.K.
				Befestigungsteile	Assembly parts	Pièces auxiliaires d'assemblage
55001	43 2490	43 2490	2	Linsenschraube, Sonder	Cheese-head screw, special	Vis à tête cyl., spéciale
55002	03 3936	03 3936	1	Zylinderschraube	Allen screw	Vis Allen
55003	42 3742	42 3742	2	Vierkantmutter	Square nut	Ecrou carré
55004	03 3723	03 3723	1	Zylinderschraube	Allen screw	Vis Allen
55005	26 6302	26 6302	1	Scheibe	Washer	Rondelle
55006	03 4355	03 4355	2	Zylinderschraube	Allen screw	Vis Allen
55007	68 4074	68 4074	1	Mutter, Sonder	Hexagon, special	Ecrou, spéciale
55008	04 1114	04 1114	1	Scheibe	Washer	Rondelle
55009	05 0237	05 0237	1	Flügelschraube	Wing screw	Vis à oreilles
55011	03 3952	03 3952	1	Zylinderschraube	Allen screw	Vis Allen
55012	04 1610	04 1610	1	Federscheibe	Spring washer	Rondelle élastique
55013	71 2671	71 2671	1	Einstellplatte	Adjusting plate	Plaque d'ajustage
55014	43 2172	43 2172	1	Rändelschraube	Knurled screw	Vis moletée
55015	04 1580	04 1580	1	Federscheibe	Spring washer	Rondelle élastique
55016	50 7229	50 7229	1	Schieber	Slide	Coulisseau
55017	04 6930	04 6930	1	Druckfeder	Compression spring	Ressort de pression
55018	71 3341	71 3341	1	Tiefenanschlag	Depth stop	Butée de profondeur
55019	43 0412	43 0412	1	Senkschraube	Countersunk screw	Vis à tête fraisée
55021	53 1235	53 1235	1	Fuß	Nosepiece	Pied
55022	69 9268	70 2102	1	Druckfeder	Compression spring	Ressort de pression
				Zubehör, mitgeliefert	Accessory parts	Pièces d'accessoires
78001	43 2458	43 2458	1	Schraubendreher, 6-kant	Allen screwdriver	Tournevis Allen
78002	69 9527	69 9527	1	Schlüssel, Sonder	Special wrench	Clé spéciale
*78003	-	-		Bit ²⁾	Bit ²⁾	Garniture de tournevis ²⁾
*78004	-	-		Bit ²⁾	Bit ²⁾	Garniture de tournevis ²⁾
78005	41 5197	41 5197	1	Schraubendreher, 6-kant	Allen screwdriver	Tournevis Allen
78010	69 9667	73 0113	1	Werkzeugdorn	Mandrel	Tige filetée
				Schilder	Plates	Plaques
90001	21 8170	21 8170	1	Schild, HOLZ-HER	HOLZ-HER nameplate	Plaque HOLZ-HER
90003	70 4261	70 4261	2	Hinweisschild	Indicating plate	Plaque indicatrice
90006	73 2444	73 2444	1	Schild »electronic«	Plate »electronic«	Plaque »électronique«

*Verschleißteile, Wear-and-tear parts, Pièce d'usure

¹⁾ Pos.-Nr. 06005: Lieferbar in 250 cm³ Dosen
Available in 250 cm³ cans
Disponible en boîtes d'250 cm³
Bestell-Nr./Code No./N° de cde. 68 3868

²⁾ Siehe Tabelle Seite 2
See table page 2
Voir tableau page 2

Ersatzteilliste ab Fertigungsdatum (FD) 968

Spare Parts List from date of manufacture (FD) 968

Liste des pièces détachées à partir de la date de fabrication (FD) 968

Lista de despiece a partir de la fecha de fabricación (FD) 968

Onderdelenlijst vanaf productiedatum (FD) 968

Distinta parti di ricambio a partire dalla data di produzione (FD) 968

Reservdelislista fr.o.m. tilverkningsdatum (FD) 968

Varaosalista valmistuspäivämäärä (FD) 968 alkaen

Pos.-Nr.	Bestell-Nr. Code No./N° de cde. 3352	Stück Quant.	Benennung	Designation	Désignation	Abmessung Dimensions
01001	42 9872	42 9872	10	Motorgehäuse	Motor housing	Carcasse du moteur
01002	42 9112	42 9112	1	Linsenschraube, Sonder	Cheese-head screw, special	Vis à tête cyl., spéciale
01003	43 2695	43 2695	1	Rillenkugellager, Spezial	Ball bearing, special	Roulement à billes, spéc.
01004	68 4848	68 4848	2	O-Ring	O-ring	Joint torique
01005	71 3589	71 3589	1	Deckel	Cover	Couvercle
01010	73 1723	73 1723	1	Abdeckung	Cover	Couvercle
01100	71 5840	71 5840	1	Kohlehalterbrücke, kpl.	Brush holder bridge, cpl.	Pont porte charbon, cpl.
01104	72 0283	72 0283	1	Motorgehäuse (mit Pos. 01 103, 01 104)	Motor housing (with items 01 103, 01 104)	Carcasse du moteur (avec pos. 01 103, 01 104)
				Gürtelklemme	Belt clip	Crochet fixation-ceinture
06001	44 5924	44 5924	1	Getriebe	Gear unit	Engrenage
06002	70 4113	70 4113	1	Wellendichtring	Rotary shaft seal	Bague à lèvres
06003	-	68 4945	1	Buchse, Sonder	Bushing, special	Douille, spéciale
	68 4937	-	1	Zahnrad, Sonder	Gear wheel, special	Roue dentée, spéciale
06004	70 4024	70 4024	1	Drückfeder	Compression spring	Ressort de pression
*06005	70 8283	70 8283	1	Getriebschmierfett ¹⁾	Gear grease ¹⁾	Graisse pour réducteur ¹⁾
06006	43 2830	43 2830	1	Kupplung	Coupling	Embrayage
06007	70 8216	70 8216	1	Zylinderstift	Parallel pin	Goupille cylindrique
06008	43 2121	43 2121	1	O-Ring	O-ring	Joint torique
06009	68 5070	68 5070	1	Passscheibe	Shim ring	Rondelle d'ajustage
06020			1	Lagerbrücke, komplett	Bridge plate, compl.	Support de palier, compl.
10000	70 2110	70 2110	1	Gehäuseführung	Body track	Guide de boîtier
11010	70 2544	70 2544	1	Werkzeugaufnahme	Tool holder	Fixation de l'outil
				Spindel, komplett	Spindle, compl.	Broche filetée, compl.
11012	43 2520	43 2520	1	(mit Pos. 11 012)	(with item 11012)	(avec pos. 11 012)
				Sprengring	Spring ring	Bague de butée
15000	69 4738	73 0140	1	Gehäuse, komplett	Body, complete	Boîtier, compl.
15007	69 9225	69 9225	1	Anschlag	Stop	Butée
15008	04 3265	04 3265	1	Spannstift	Slotted spring pin	Goupille à ressort
20000	51 0017	51 0017	1	Magazin, komplett	Magazine, complete	Chargeur, compl.
				(mit Pos. 20001 - 20006)	(with items 20001 - 20006)	(avec pos. 20001 - 20006)
20003	05 0210	05 0210	1	Flügelschraube	Wing screw	Vis à oreilles
20004	50 4165	50 4165	1	Druckfeder	Compression spring	Ressort de pression
20005	04 1343	04 1343	1	Scheibe	Washer	Rondelle
20006	04 0738	04 0738	1	Sechskantmutter	Hexagon nut	Ecrou 6-pans
25000	68 4163	68 4163	1	Streifenvorschub	Strip feed	Piston d'approvisionn.
25003	68 4082	68 4082	1	Lasche, abgewinkelt	L-strap	Eclisse de fixation, en croissant
25004	68 4104	68 4104	1	Bolzen	Pin	Axe-support
25005	50 7415	50 7415	1	Druckrolle	Thrust roller	Galet de pression
25007	50 7547	50 7547	1	Drehfeder	Torsional spring	Ressort à action angulaire
25008	50 7377	50 7377	1	Bolzen	Pin	Axe support
25009	50 7261	50 7261	1	Blattfeder	Leave spring	Ressort à lame
25011	04 5098	04 5098	3	Sicherungsscheibe	Circlip	Bague de frein pour arbre
25020	69 9519	69 9519	1	Platte, komplett	Plate, compl.	Plaque, compl.
36000	73 1713	73 1713	1	Feldpaket	Stator	Inducteur
	73 2690	73 2690	1			
41000	73 1709	73 1712	1	Anker, komplett	Armature, compl.	Induit, compl.
	73 2078	73 2088	1	(mit Pos. 01 002)	(with item 01 002)	(avec pos. 01 002)
*42001	70 7546	70 7546	1	Kohlen	Carbons	Charbons
	70 7538	70 7538	1	Satz Kohlen	Carbon brush set	Jeu de charbon
46001	68 5011	68 5011	1	Schalteranbau	Switch assembly	Groupe interrupteur
	73 2940	73 2940	1	Elektronikschalter	Switch electronic	Interrupteur électronique
46003	05 7142	05 7142	1	Kabelschelle	Cable clamp	Collier de serrage
46004	42 9872	42 9872	2	Linsenschraube, Sonder	Cheese-head screw, special	Vis à tête cyl., spéciale
46005	72 7113	72 7113	1	Schaltchieber	Slide	Coulisseau
46006	73 0834	73 0834	1	Kondensator	Capacitor	Condensateur
46010	70 3699	70 3699	1	Schaltleiste, komplett	Switch rail, compl.	Rail, compl.
46030	73 1724	73 1724	1	Wechselschalter, komplett	Reversing switch, compl.	Renverseur, compl.